## Hong Kong Police Force 香港警務處

# Post-Secondary Student Summer Internship Programme 2025 專上學生暑期實習計劃 2025

Summer Intern (New Territories South Regional Missing Person Unit) 暑期實習生(新界南總區失蹤人口調查組)

## Entry Requirements 入職條件:

Applicants should 申請人必須 -

- (a) be permanent residents of the Hong Kong Special Administrative Region; 為香港特別行政區永久性居民;
- (b) possess good knowledge in computer applications, video editing and basic graphic design skills;

具備良好的電腦應用知識、影片剪輯及基本平面設計技能;

(c) be an outspoken person; and

性格開朗;以及

(d) be able to speak fluent Cantonese and Putonghua. 操流利粵語及普通話。

### Duties 職責:

To assist and promote the protection and support of high-risk missing individuals by-

- Planning and organising publicity activities, including the initiative of New Territories
  South Region namely the "Project L-Homecoming 2.0"
- Work with Non-Governmental Organisations to encourage community involvement
- Edit promotion video/ poster/ leaflet
- Design souvenirs

協助和推廣有關保護及支援高危失蹤人士,包括-

- 計劃及籌備宣傳活動,包括新界南總區推行的「搜護盾計劃」
- 與非政府機構合作推動社群參與
- 製作宣傳片段/海報/單張
- 設計紀念品

Place of Work 工作地點: Tsuen Wan 荃灣

Allowance: HK \$11,500 per month

津貼:每月港幣 11,500 元

### Employment Period 聘用期:

July to August 2025 (2025 年 7 月至 8 月)

### How to Apply 申請手續:

Students studying in local or overseas post-secondary institutions should download the application form at the website of Civil Service Bureau –

Post-Secondary Student Summer Internship Programme

(https://www.csb.gov.hk/english/admin/appoint/782.html).

Completed application form together with other supporting document (if any) should be sent to <a href="mailto:rmpu-nts-1@police.gov.hk">rmpu-nts-1@police.gov.hk</a> by email on or before the closing date for application.

在本地或海外專上院校就讀的學生,請到公務員事務局互聯網站的專上學生暑期實習計劃 (<a href="https://www.csb.gov.hk/tc\_chi/admin/appoint/782.html">https://www.csb.gov.hk/tc\_chi/admin/appoint/782.html</a>) 下載申請書,填妥的申請書連同其他相關文件等(如有)須於截止申請日期或之前電郵至 <a href="mmpu-nts-1@police.gov.hk">mmpu-nts-1@police.gov.hk</a>。

Late applications will not be considered. Candidates who are not invited for interview by <u>end</u> of <u>June 2025</u> may assume that their applications are unsuccessful.

逾期申請,恕不受理。如申請人於 <u>2025 年 6 月底</u>前仍未接獲面試通知,則可視作經已落選。

## Address 地址:

Room 1041, New Territories South Regional Headquarters, 8 Shing Mun Road, Tsuen Wan

荃灣 城門道八號 新界南總區總部 1041 室

#### Enquiry Telephone 查詢電話:

3661 1171

Closing Date for Applications 截止申請日期: 6.5.2025 (2025 年 5 月 6 日)